

## UNE RENTRÉE VIGILANTE

### MAIS SEREINE !



**7 ACTUS**  
Installation d'un mur  
acoustique par la SNCF

**13 SPORT**  
La retraite sportive :  
un club à fond la forme !

**14-15 PORTRAIT**  
Raymond Martinez :  
une figure historique de la ville



# OPTIQUE DE L'HORLOGE

— OPTICIEN - VISAGISTE —

**BÉNÉFICIEZ DE 30%  
DE REMISE EN MAGASIN**  
SUR PRÉSENTATION DU MAGAZINE

**RETROUVEZ VOS OPTICIENS  
DANS VOS BOUTIQUES  
OPTIQUE DE L'HORLOGE**

Centre commercial E.LECLERC  
27-31 Rue d'Epluches,  
95310 Saint-Ouen-l'Aumône

📍 En face des caisses



**NOUVEAU**  
MAINTENANT,  
NOUS POUVONS  
AUSSI VENIR  
À VOUS !  
CONTACTEZ-NOUS  
06 21 13 73 90

[WWW.OPTIQUEDELHORLOGE.FR](http://WWW.OPTIQUEDELHORLOGE.FR)

Découvrez nos 3 boutiques : Centre commercial E.LECLERC, 27-31 Rue d'Epluches 95310 Saint-Ouen-l'Aumône | 18 Rue de l'Abondance 95800 Cergy | 171 Av. des Grésillons 92230 Gennevilliers | SARL OPTIQUE DE L'HORLOGE, RCS Pontoise B 351 953 220 - 18 Rue de l'Abondance 95800 Cergy - Capital social 762200€ - Etablissement créé et géré par Val d'Oise Communication

PRÉVOYANCE | POUR SOULAGER VOS PROCHES

DU 01/03/20 AU 01/03/21

Pour toute souscription  
d'un CONTRAT OBSÈQUES

un **ABONNEMENT**  
magazine OFFERT\*  
parmi plus de  
120 titres



Offre valable pour la souscription d'un contrat obsèques entre le 01 mars 2020 et le 01 mars 2021.  
Visuels non contractuels. Voir conditions en magasin. Offre limitée à 2 coffrets par famille.



Permanence  
**DÉCÈS**  
24/24h

**Pompes Funèbres PHOENIX**  
95310 SAINT-OUEN-L'AUMONE  
32 rue du Général Leclerc  
Tél. 01 34 42 68 28  
[pf.phoenix95@gmail.com](mailto:pf.phoenix95@gmail.com)

# BUS INITIATIVE EMPLOI

CERGY-  
PONTOISE

DU 5 AU 11 OCTOBRE 2020

VOTRE AVENIR  
PROFESSIONNEL  
EN DIRECT !

- > EMPLOI
- > FORMATION CONTINUE
- > CRÉATION D'ENTREPRISE

DES CONSEILLERS VIENNENT À VOTRE RENCONTRE

- 📍 **LUNDI 5 OCTOBRE // CERGY**  
Axe majeur - Horloge, devant la gare RER : 16h - 19h
- 📍 **MARDI 6 OCTOBRE // PONTOISE**  
Parking Les Hauts de Marcouville, rue des Roseaux : 13h - 16h  
Parking du centre commercial des Louvrais, rue H. Dunant : 16h30 - 19h30
- 📍 **MERCREDI 7 OCTOBRE // SAINT-OUEN L'AUMÔNE**  
Place du marché : 10h - 13h
- 📍 **MERCREDI 7 OCTOBRE // ERAGNY**  
Quartier de la Chalfe, rue du Commerce : 15h - 19h
- 📍 **JEUDI 8 OCTOBRE // OSNY**  
54 rue du Vauvarois : 16h30 - 19h
- 📍 **VENREDI 9 OCTOBRE // JOUY-LE-MOUTIER**  
Parking du Carrefour Market : 10h - 12h
- 📍 **VENREDI 10 OCTOBRE // VAURÉAL**  
Parking de l'Intermarché (La Bussie) : 15h - 19h
- 📍 **SAMEDI 11 OCTOBRE // CERGY**  
Marché de l'Axe majeur - Horloge : 10h - 13h

FORMATION CONTINUE // ÉVOLUTION PROFESSIONNELLE

# FORUM #5 DE L'EMPLOI

JEUDI 15 OCTOBRE 2020 // CERGY-PONTOISE

VOTRE AVENIR  
PROFESSIONNEL  
EN DIRECT !

- ACCOMPAGNEMENT
- CONSEILS
- OFFRES ET ENTRETIENS



Programme et offres d'emploi sur

[www.cergypontoise.fr](http://www.cergypontoise.fr)

📍 📞 📧 📱 📺 📺 cergypontoise.fr



## 4-5. EN IMAGES ACTUALITÉS

6. Coup de projecteur sur le réaménagement du chemin de Halage

7. Construction d'un mur anti-bruit à proximité de la gare du quartier de l'Église

## DANS MA VILLE

8. Les ambassadeurs du tri et de la réduction des déchets

## ÉCONOMIE

9. Une cuisine du monde faite maison dans le quartier du Saut du Loup

## DÉCRYPTAGE

10-11. Une rentrée scolaire sous le signe de la vigilance et de la sérénité

## GÉNÉRATIONS

12. Les élèves du collège Pagnol prêts à jouer leur partition.

## SPORT

13. La retraite sportive : une association pour préserver votre capital santé

## PORTRAIT

14-15. Raymond Martinez, une figure historique de la ville qui vient de fêter ses 99 printemps.

## CULTURE

16. Centre culturel L'imprévu : deux spectacles de théâtre à découvrir en famille

## 17. AGENDA

## 18. INFOS PRATIQUES

# Édito



La crise sanitaire nous impose une vigilance constante dans le respect des gestes barrières et dans le port du masque aujourd'hui obligatoire partout dans notre commune. En parallèle, les services de la ville ne ménagent pas leurs efforts, avec l'ensemble des Saint-Ouennais, pour que la vie poursuive son cours. La rentrée scolaire s'est déroulée sereinement, le forum des associations organisé avec un grand dévouement par les bénévoles de l'OLA au

Parc des sports fut un succès, la saison culturelle, éclectique et de qualité, est lancée, notre marché continue sa dynamique et s'enrichit de nouveaux commerçants...

« Une vigilance constante pour une rentrée sereine »

Le samedi 19 septembre s'est tenu en partenariat avec la ville le World Clean Up day ! Les volontaires ont sillonné nos rues à la recherche des déchets jetés

sans respect pour notre environnement. Ce fut l'occasion à travers cette démarche citoyenne de sensibiliser chacun à la propreté de notre commune. Les budgets et les actions municipales en la matière ont été considérablement augmentés depuis deux ans. Le déploiement des bacs de collecte, l'amélioration du tri, la réduction des volumes de déchets seront autant d'étapes supplémentaires. Nous poursuivons nos efforts et devons encore améliorer la situation notamment dans la lutte contre les dépôts sauvages, en mobilisant les différents bailleurs et les copropriétés lorsque cela est nécessaire. Notre détermination est entière mais nous n'arriverons à des résultats satisfaisants qu'avec la participation de tous.

En ce début d'octobre, les travaux d'aménagement des berges de l'Oise du stade Roger Couderc jusqu'au quartier d'Épluches ont commencé. Notre cadre de vie s'améliore. La valorisation des berges portée à notre demande par la Communauté d'agglomération va se poursuivre. Dans le même temps, les travaux de rénovation des chemins de la Coulée verte à Saint Prix ou des allées du Parc Le Nôtre vont rentrer dans leurs dernières phases. De belles promenades en perspective.

TOUTE L'ACTUALITÉ DE VOTRE VILLE SUR [VILLE-SOA.FR](http://VILLE-SOA.FR)



OCTOBRE 2020 // Directeur de la publication : Laurent Linquette // Directeur de la rédaction : Nicolas Moutier // Rédaction, photos : N. Moutier, J. Cocher, iStock // Création graphique et exécution : Cithea.com // Impression : Groupe Morault // Distribution : Privilèges et Communication // Tirage : 11 100 exemplaires, dépôt légal à parution. Contact : Service communication - Hôtel de ville 2 place Pierre Mendès-France. Tél. : 01 34 21 25 00 - mail : [courrier@ville-soa.fr](mailto:courrier@ville-soa.fr)



CITEO



# EN IMAGES

Les temps forts du mois dernier



1



2



3



4



5



6



7



8



9

**1** Élus et représentants des corps constitués ont commémoré **dimanche 30 août**, l'anniversaire de la Libération de Saint-Ouen l'Aumône.

L'occasion aussi d'honorer un ancien combattant et porte-drapeau, Raymond Martinez.

**2 à 5** Dans un contexte

sanitaire particulier, **mardi 1<sup>er</sup> septembre**, 3 303 écoliers saint-ouennais ont repris le chemin de l'école. Retour en images sur la rentrée scolaire 2020.

**6 à 11** **Samedi 5 septembre**, 75 associations locales – sportives, culturelles ou solidaires – se sont donné

rendez-vous pour la première fois au Parc des sports, pour le Forum des associations. Un grand plébiscite pour cette édition en plein air.

**12** La Région Ile-de-France a décidé de doter tous les élèves de seconde d'ordinateurs personnels à l'occasion de la

rentrée 2020. À cette occasion, Valérie Péresse, accompagnée par Laurent Linquette, est venue présenter ce dispositif au lycée Rostand le **mardi 8 septembre**.

**13** La présentation de la nouvelle saison culturelle de L'imprévu a eu lieu le **vendredi 11 septembre** dernier.



# EN IMAGES

Les temps forts du mois dernier



Un évènement auquel les élus ont activement participé. Sur la photo de gauche à droite : Marc Billand (conseiller délégué à la culture), Farida Ait Si Ali (conseillère déléguée à la culture) et Ayda Hadizadeh (maire-adjointe chargée de la culture).

**14** Sous un franc soleil, les ateliers de réparation de vélo ont repris de la place Mendès-France **samedi 12 septembre**.

**15 Samedi 12 septembre** à l'Abbaye de Maubuisson s'est déroulé le vernissage de l'exposition "Geoscopia" de l'artiste Charlotte Charbonnel.

**16** La municipalité, représentée par Laurent Linquette et Annaëlle Chatelain, a remis le **lundi 14 septembre**, 48 tablettes numériques à des enfants des écoles La Prairie, Le Nôtre, Prévert et Jean-Jacques Rousseau. Financé par la Préfecture du Val d'Oise,

ce dispositif entend réduire la fracture numérique observée durant le confinement.

**17 et 18** Tous mobilisés pour nettoyer la ville ! Le **samedi 19 septembre** une grande opération de ramassage des déchets a été organisée sur la commune à l'occasion du "World CleanUp Day".



## Une promenade réaménagée sur les bords de l'Oise



**Depuis le 28 septembre, d'importants travaux de réaménagement d'une partie des berges de l'Oise (du stade Roger Couderc au quartier d'Épluches) sont en cours. D'une durée de trois mois, ce chantier permettra notamment de faciliter l'accès aux promeneurs.**

**L**es bords de l'Oise continuent de se métamorphoser. Depuis plusieurs années, la Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise (CACP) a engagé un programme de réhabilitation qui avait notamment permis aux quais de l'Écluse et de Halage de faire peau neuve voici 10 ans. Depuis la fin du mois de septembre, les travaux de réaménagement d'une nouvelle partie des bords de l'Oise ont démarré dans notre ville. **Prévus pour une durée de trois mois, ils vont permettre de réhabiliter un tronçon d'1,6 km, divisé en deux parties\*, allant du stade Roger Couderc au quartier d'Épluches.**

### Nouveau cheminement

Ce nouvel aménagement a pour objectif principal de faciliter l'accès des berges aux piétons et aux vélos. Pour ce faire,

six aires de repos (comprenant des bancs et des tables) seront créées tout au long du chemin et de nouveaux accès piétons seront réalisés alors que d'autres seront modernisés via une nouvelle signalétique. Par ailleurs, un cheminement d'une largeur constante d'1,5 mètre comprenant un revêtement d'aspect naturel verra le jour. Un chantier qui entend également mettre en valeur le patrimoine naturel du site et favoriser le développement de la biodiversité. De nouveaux points de vue sur l'Oise et son paysage seront créés ; des arbres remarquables et des ouvrages hydrauliques seront mis davantage en valeur et une campagne d'éradication des foyers de plantes invasives sera menée. Des aménagements qui augurent de belles balades au bord de l'Oise pour les promeneurs et les cyclistes !

*\*La zone située face au Parc d'activités d'Épluches est une emprise privée et n'est donc pas comprise dans l'intervention.*



### CHEMIN DE HALAGE : UN PEU D'HISTOIRE

Le chemin de halage de Saint-Ouen l'Aumône, qui traversait autrefois le paysage agricole en bord d'Oise, se retrouve aujourd'hui adossé à la zone d'activités d'Épluches. Bien qu'ils aient perdu leur fonction première, les chemins de halage restent fort appréciés par les promeneurs. Le chemin de halage est historiquement une servitude large et hors d'eau qui permettait la traction terrestre des péniches et des cochers d'eau. Réglementées depuis 1520, sous François 1<sup>er</sup>, les servitudes de halage sont préservées comme opportunité de liaison rapide entre les communes et actuellement, pour l'agrément des promeneurs. Aujourd'hui, des vestiges du passé industriel de Saint-Ouen l'Aumône se retrouvent le long du chemin de halage, renforçant son caractère patrimonial : les bâtiments des anciennes usines, l'alignement de platanes et le chemin de fer.



ENVIRONNEMENT



Cure de jouvence pour les allées

Depuis début septembre une nouvelle tranche de travaux de réfection des allées du Parc le Nôtre est en cours.

Engagés sur 3 ans, ces travaux ont pour objectif de restaurer et revaloriser ces chemins tout en respectant les perspectives visuelles existantes et en permettant au public de s'approprier le lieu via des cheminements s'intégrant à l'environnement et s'inscrivant dans l'histoire de ce parc. Les bordures en béton initiales ont par exemple été remplacées par des bordures en grès, plus qualitatives.

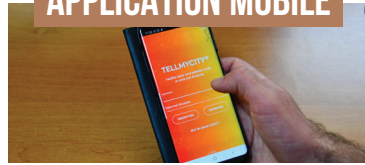
Un autre programme de réfection des allées de la Coulée verte est également en cours et se prolongera sur plusieurs années. L'objectif est de restaurer le cheminement, tout en lui conservant son aspect naturel de chemin de sous-bois.



+ d'infos : [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr)  
> rubrique "Infos travaux" (bloc "En 1 clic")



APPLICATION MOBILE



Une nouvelle version de l'application "TellMyCity"

"TellMyCity", l'application de participation citoyenne permettant aux habitants de signaler en temps réel à la commune tout incident survenu dans l'espace public (propreté, dépôts sauvages, éclairage, espaces verts, voies dégradées...) se modernise.

Dès le 8 octobre, la ville vous invite à télécharger gratuitement la nouvelle version de l'application dénommée "TellMyCity Prime" sur "Apple Store" et "Google Play".

Pour l'utiliser, c'est très simple ! Vous devrez renseigner votre identifiant et votre mot de passe - qui ne changent pas - et désinstaller votre ancienne application. Vous retrouverez le suivi de vos précédents signalements / suggestions / félicitations et pourrez conserver ce lien tissé avec les services municipaux.

MOBILITÉ



Garer son vélo en toute sécurité

Bonne nouvelle pour tous les amoureux de la "petite reine" et des déplacements à vélo. Un parking à vélos a ouvert lundi 7 septembre, rue de l'Oise.

Cette consigne sécurisée comporte 18 places et elle est labellisée Véligo Location.

Il est possible de s'inscrire au parking des ARTS ou des 3 GARES à Cergy mais aussi désormais directement en ligne : [www.veligo-cergypontoise.fr](http://www.veligo-cergypontoise.fr)

L'abonnement est de 5€ par mois ou 30€ par an.

Plus d'informations : 01 34 32 09 94

TRAVAUX

Installation d'écrans anti-bruit à proximité de la gare du quartier de l'Église



Les travaux de modernisation de la ligne de fret ferroviaire reliant Gisors à Serqueux (dans les deux sens) avancent à grands pas. Piloté par SNCF Réseau, ce projet a pour objectif de créer un nouvel itinéraire de fret pour renforcer la desserte ferroviaire du port du Havre vers la région parisienne. De ce fait, des trains de fret emprunteront l'itinéraire de la ligne J et passeront par la gare du quartier de l'Église. Selon les dernières prévisions de SNCF Réseau, les premières circulations débiteront à partir du mois de mars prochain.

5 écrans anti-bruit

Pour prévenir les nuisances sonores occasionnées par la circulation de ces trains, des travaux\* visant à la réalisation d'écrans acoustiques ont débuté le 28 septembre dernier. Le programme de cette opération, sous maîtrise d'ouvrage de SNCF Réseau, comprend la pose de 5 écrans anti-bruit au niveau de l'avenue de Verdun et de la rue d'Éragny, soit 835 mètres d'écrans absorbants. Prévus sur une durée de 6 mois, ces travaux permettront à terme de protéger du bruit les riverains vivant à proximité des voies de chemin de fer. L'organisation du chantier a été étudiée dans le but de minimiser au maximum les nuisances sonores.

\*Il s'agit de travaux de terrassement, de fondations et de pose de poteaux nécessaires pour la réalisation des écrans acoustiques.

IMPACT SUR LA CIRCULATION RUE D'ÉRAGNY PENDANT LES TRAVAUX

- La journée (de 8h à 17h) : neutralisation des places de stationnement de la rue d'Éragny et mise en sens unique sur demi-chaussée du 28/09/2020 au 31/03/2021.
- La nuit (de 21h à 6h) : La rue d'Éragny sera fermée à la circulation du 01/01/2021 au 26/02/2021. L'entrée et la sortie des véhicules des riverains seront assurées pendant les travaux de nuit.



Pour toute information ou question sur le chantier et les travaux [www.modernisation.ligne-serqueux-gisors.fr](http://www.modernisation.ligne-serqueux-gisors.fr) [contact@modernisation.ligne-serqueux-gisors.fr](mailto:contact@modernisation.ligne-serqueux-gisors.fr) 0 806 800 240 (prix d'un appel local)





## Les éco-ambassadeurs : au service de leur environnement



**L**e saviez-vous ? En 2019, chaque Saint-Ouennais a produit une moyenne de 332 kilos d'ordures ménagères. Un chiffre encore trop élevé qui pourrait bien entendu diminuer. Chargée de la gestion des déchets sur tout le territoire, la Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise (CACP), avec l'appui des communes, travaille sur cette problématique au quotidien. À ce titre, elle compte dans ses rangs une équipe, composée de six personnes, plus communément appelés les "éco-ambassadeurs". Leur mission principale ? Sensibiliser la population sur les écogestes et apporter des solutions concrètes. « Au travers d'animations, nous partons à la rencontre des scolaires ou des particuliers afin de les éclairer sur les bons gestes de tri, le compostage ou encore la thématique du gaspillage alimentaire », explique Youma Djgo, cheffe d'équipe des éco-ambassadeurs.

### Bacs roulants

Ces ambassadeurs du tri mènent aussi quotidiennement des opérations d'information et de sensibilisation de proximité sur l'ensemble du territoire. « Ces actions peuvent être réalisées dans diverses circonstances telles que la livraison de nouveaux logements ou lorsque les modalités de gestion des déchets sont modifiées », précise Youma. Si vous habitez un pavillon, vous les croiserez certainement au cours des prochains mois. En effet, ils ne manqueront pas de venir sensibiliser les habitants à l'arrivée des bacs roulants\*. Un nouveau dispositif qui vous permettra de mieux trier et de réduire ainsi vos déchets.

\*CF SOA info septembre 2020.



### La parole à... Serge Goujerot

Maire-adjoint chargé des Travaux,  
de l'Action foncière et du Patrimoine

« Nous devons garder à l'esprit la nécessité de diminuer le volume de nos déchets. Le compostage lorsque cela est possible, le recyclage ou la revente de nos divers équipements sont des solutions faciles à prendre. Le tri de nos emballages, c'est un geste simple qui nous permettra de limiter nos dépôts en décharge des ordures ménagères. Les éco-ambassadeurs seront vos interlocuteurs dans les prochains mois pour réussir ce challenge. Trions, nous serons gagnants ! »



[www.cergy-pontoise.fr/dechets](http://www.cergy-pontoise.fr/dechets)

Direct'Agglo (centre de relation usagers) : 01 34 41 90 00.  
Accessible du lundi au vendredi de 9h à 17h (16h le vendredi).



### Les éco-ambassadeurs en chiffres

# 976

interventions sur la problématique des déchets ont été réalisées par les éco-ambassadeurs en 2019

# 60

animations en milieu scolaire et périscolaire ont été effectuées par les éco-ambassadeurs en 2019

# 26

sites de compostage collectif mis en place

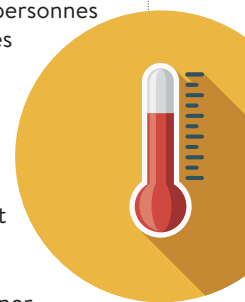
# 907

composteurs domestiques distribués en 2019



### Le CCAS mobilisé face à la canicule

Afin de prévenir les effets sanitaires de la vague de fortes chaleurs, le plan national canicule a été activé du 1<sup>er</sup> juin au 15 septembre. Durant cette période, le Centre Communal d'Action Social (CCAS) est resté vigilant et s'est mobilisé lors de la période durable et intense du mois d'août. Sur les 50 personnes inscrites sur le fichier des personnes vulnérables, **47 ont été appelées au moins une fois par jour, entre le 6 et le 13 août.** Avec ces appels, le personnel du CCAS s'est assuré de l'état de santé des personnes inscrites et en a profité pour donner des conseils de prévention.



### URBANISME

#### Modification du Plan local d'urbanisme (PLU)

La commune organise une enquête publique relative à la modification du PLU. Le projet a pour objet : la délimitation d'une zone adaptée à l'extension programmée de la clinique du Parc ; La modification et le déplacement partiel d'un emplacement réservé, au long de la rue de la Garenne ; L'extension de la zone naturelle inscrite entre la zone industrielle du Vert-Galant et le quartier pavillonnaire du Pont-Petit, au long de la rue de la Garenne. L'enquête publique se tiendra à l'Hôtel de ville de Saint-Ouen l'Aumône du **lundi 5 octobre à partir de 13h30 jusqu'au samedi 7 novembre à 12h.**





## “Kadysz cuisine du monde” : voyage au pays des saveurs

**Envie d'évasion culinaire et de découvrir chaque jour de nouveaux plats faits maison ? Le restaurant “Kadysz cuisine du monde” saura combler vos attentes. À vos assiettes.**



**L**a cuisine, c'est souvent une affaire de famille. Des plats de notre enfance, des madeleines de Proust à la saveur particulière, teints de souvenirs et reflétant souvent nos origines. Chez “Kadysz cuisine du monde”, Khadija la talentueuse cuisinière et Majid son neveu officient de concert et ont mis leurs compétences en commun pour créer un établissement de cuisine du monde. Depuis mars 2018, il se sont installés au centre commercial du Saut du loup où ils proposent une cuisine cosmopolite. « *Chaque semaine nous élaborons une carte différente, proposant chaque jour des plats du monde entier, faits maison avec des produits de saison* », précise Majid le gérant. Un menu visible sur le site et le Facebook du restaurant.

### Cuisine du monde

La petite équipe familiale vous reçoit chaque midi du lundi au vendredi midi dans un décor épuré et peut même vous accueillir en terrasse si le beau temps est de la partie. Le vendredi et le samedi soir, le restaurant ouvre également pour des événements privés sur réservation. **Sa clientèle est en majorité composée d'habitues qui viennent de toute l'agglomération, l'établissement ayant déjà une certaine notoriété chez les amoureux de cuisine exotique.** Pour vous mettre l'eau à la bouche on citera le mafé, le poulet tandoori, les samoussas, nems, tiramisu, le thé gourmand... et l'incontournable plat que l'on retrouve chaque jeudi, le célèbre et fameux couscous de Kahdija au poulet-agneau avec en prime une version végétarienne. Alors pour votre prochain déjeuner, n'hésitez plus, rendez-vous chez “Kadysz cuisine du monde”.

*Kadysz cuisine du monde  
49 bis rue du Parc.*

*Ouvert du lundi au vendredi de 11h30 à 14h30  
et sur réservation les vendredis et samedis de 19h à 22h30.*

*[www.kadysz.fr](http://www.kadysz.fr) / Tél. : 01 30 37 98 75*

*[@KadyszCuisineduMonde](https://www.facebook.com/KadyszCuisineduMonde)*



### Horaires du magasin Intermarché de Liesse

Rappel : le supermarché “Intermarché” (anciennement Auchan), situé dans le quartier de Liesse au 4 place Montesquieu, est ouvert depuis le 21 novembre dernier. Il vous accueille du lundi au jeudi (8h30-20h), le vendredi (8h30-20h30), le samedi (8h30-20h) et le dimanche (9h-12h30). Pour plus de facilité de stationnement, l'établissement dispose également d'un parking situé en sous-sol.

### La CAF déménage

Implanté depuis 1981, 2 place de la Pergola à Cergy, le siège de la Caisse d'Allocations Familiales du Val d'Oise (CAF) vient de déménager dans un immeuble neuf, à deux pas de la gare de Cergy-Préfecture, 13 boulevard de l'Oise.

**Contact :**

**Adresse postale :**  
CAF du Val d'Oise,  
TSA 56921, 95018  
CERGY-PONTOISE  
CEDEX

**Mail :**  
[transmettreundocument.caf95@info-caf.fr](mailto:transmettreundocument.caf95@info-caf.fr)

**Et vos démarches en ligne 24h/24, 7j/7, sur [www.caf.fr](http://www.caf.fr)**



### COMMERCE



### La boulangerie “Douceurs Complices” ouverte désormais le samedi !

Depuis le samedi 19 septembre, la boulangerie “Douceurs Complices”, installée 96 avenue du Château, est ouverte le **samedi, de 7h à 15h**. Vous pouvez y retrouver les grands classiques de la semaine (éclairs, tartes, viennoiseries...) mais aussi de la pâtisserie plus raffinée (entremets individuels ou à partager, baba au rhum...). Des offres et des promos vous sont également proposées.

Enfin, les becs les plus sucrés deviendront vite accros, du kouignaman (spécialité bretonne), et autres macarons pistache / framboise qui sauront vous régaler. Bon appétit.



### COMMERCE

### La Grange à pain de Liesse rouvre aussi le samedi

Bonne nouvelle pour les habitants du quartier de Liesse. La Grange à pain, située à proximité de la gare de Liesse, est à nouveau ouverte chaque **samedi entre 7h et 20h**. Toute son équipe est ainsi heureuse de vous accueillir et se tient prête à vous faire découvrir ses grands classiques et les spécialités du lieu.



# DÉCRYPTAGE

Enfance

## Une rentrée 2020/21 sous le signe de la vigilance et de la sérénité

**Les jeunes saint-ouennais ont repris le chemin de l'école le mardi 1<sup>er</sup> septembre dernier. La Ville et les équipes éducatives ont su s'adapter à cette rentrée particulière. Retour.**

**A**près plusieurs mois de cours à distance liés à la crise sanitaire et une brève reprise en juin, les 3 303 écoliers saint-ouennais ont retrouvé leurs classes et leurs enseignants le mardi 1<sup>er</sup> septembre dernier. Une rentrée singulière et une année scolaire qui s'annonce particulière du fait des incertitudes liées à la crise de la Covid-19. Pour encadrer ce retour à l'école, le ministère de l'Éducation nationale a fixé, au travers d'un protocole sanitaire détaillé dans une circulaire\*, un certain nombre de mesures destinées à assurer la sécurité des élèves, des enseignants et des personnels non enseignants. Une priorité essentielle à laquelle la ville est particulièrement attentive et qui conditionne l'organisation de l'entretien des locaux et des accueils périscolaires, dans la lignée de ceux mis en place en mai et juin dernier.

### ◆ Protocole sanitaire : nettoyage et désinfection régulière des locaux

→ Une attention particulière est portée au lavage régulier des mains des enfants et ce plusieurs fois par jour. Dans cette optique, un stock conséquent de savons et d'essuie-mains a été commandé par la Ville. Par ailleurs, des distributeurs de gels hydroalcooliques ont été installés dans chaque école.



→ Les locaux sont nettoyés et désinfectés quotidiennement, avec un nettoyage renforcé des sanitaires et des surfaces les plus fréquemment touchées (poignées de porte...), et aérés plusieurs fois par jour.

→ Afin de garantir un maximum de sécurité lors de la pause méridienne, les enfants déjeunent par groupe (correspondant à des niveaux de classe) et une désinfection est organisée lors de chaque changement de service.

### ◆ Périscolaire : ouverture de l'ensemble des accueils le mercredi

→ Afin d'éviter que les enfants de différentes écoles ne se mélangent le mercredi, la municipalité a décidé d'ouvrir l'ensemble de ses accueils de loisirs (ALSH) et de renforcer le nombre d'animateurs et d'agents d'entretien. Du fait de la faiblesse des effectifs, seule l'ALSH du Parc accueille des enfants de trois écoles différentes (Le Nôtre, Rousseau et Prévert). Toutefois, une organisation spéciale a été mise en place permettant d'éviter que les enfants venant d'une école différente

ne se croisent sur la structure. Les mêmes précautions seront prises pour l'accueil périscolaire lors des vacances de la Toussaint.

### ◆ Travaux dans les écoles

Tous les étés, le départ en vacances des écoliers est l'occasion de réaliser des travaux d'entretien et de rénovation des locaux scolaires.

→ **École de Liesse** : Agrandissement des locaux de restauration et végétalisation de la cour côté rue de Paris.



→ **École la Prairie (élémentaire et maternelle)** : Peinture des salles (8 classes), métallisation des sols (12 classes), pose de stores et rénovation d'un dortoir en salle de classe

→ **École Matisse (maternelle)** : Rénovation des salles de classe (peinture et sol).

→ **École Eiffel (élémentaire)** : création d'une salle de classe dans la bibliothèque pour accueillir les enfants des Unités localisées pour l'inclusion scolaire (ULIS).

→ **École Rousseau** : remplacement des WC élémentaires, pose de stores dans la salle polyvalente.

\*Il s'agit du protocole sanitaire du 28 août applicable jusqu'à nouvel ordre et consultable sur le site du ministère de l'Éducation nationale.



## La rentrée en chiffres

  
**3 303**

écoliers inscrits sur les 8 groupes scolaires de la ville, de la toute petite section de maternelle au CM2.

**2 015 enfants en élémentaire**  
**1 288 en maternelle**

  
**194**

c'est le nombre d'agents qui œuvrent chaque jour pour accompagner vos enfants

**38 ATSEM**  
**59 agents d'entretien et restauration**  
**97 animateurs**

### Des "points écoles" pour renforcer la sécurité des écoliers

Suite à une étude menée sur le territoire par la police municipale et la direction de l'Enfance, quelques carrefours sur le trajet de nos écoliers ont été repérés comme des traversées difficiles notamment le matin où quelques automobilistes pressés manquent de vigilance.

Pour plus de sécurité, trois "points écoles" sont opérationnels depuis le 2 septembre :

- **Entre l'avenue du Général de Gaulle et le chemin des Écoliers, sur le trajet de l'école de La Prairie**
- **Au rond-point du Clos du Roi, sur le trajet de l'école Le Nôtre et du collège du Parc**
- **Rue Gustave Courbet, aux abords de l'école des Bourseaux.**

Des agents sont présents sur chaque point école pour faciliter la traversée des enfants entre 8h20 et 8h35. Ils ont été formés par la police municipale et sont équipés d'un gilet, de gants, d'un sifflet, et d'une pancarte. Ils sont chargés de sécuriser la traversée des enfants en régulant la circulation.

La police municipale est quant à elle mobile sur l'ensemble de ville pour contrôler les abords des établissements scolaires et faciliter ainsi les traversées de nos écoliers.



## Questions à... Annaëlle Chatelain

1<sup>re</sup> maire-adjointe chargée de l'Enfance  
et des Ressources humaines

### • Comment la rentrée s'est-elle passée ?

La rentrée s'est bien passée. Le programme de travaux que nous avons prévu cet été, comme tous les ans, a été réalisé dans les temps et était terminé pour la rentrée. Nous avons toutes les commandes de matériel nécessaires et les équipes étaient prêtes, particulièrement vigilantes aux nouvelles règles sanitaires du fait du contexte Covid. Pour beaucoup d'enfants, cette rentrée c'est la redécouverte de la vie en collectivité avec leurs camarades et tous les adultes qui font vivre l'école : un moment très attendu, nécessaire à leur épanouissement !

### • Le défi de la rentrée a été de s'adapter à l'épidémie de Covid-19. Quelles mesures ont été prises ?

Permettre le retour de tous les élèves, dans un contexte d'évolution permanente des protocoles sanitaires ministériels, nécessite une grande vigilance. Pour assurer des conditions sanitaires optimales, les processus de nettoyage et de désinfection sont renforcés. Sur les temps périscolaires, l'organisation est repensée pour limiter les brassages d'enfants et les élèves d'écoles différentes ne sont plus accueillis ensemble. Concrètement, cela signifie aussi un renforcement du personnel en centre de loisirs et en agents d'entretien ainsi qu'une augmentation conséquente du budget alloué à l'entretien (savon, papier essuie mains, désinfectant, gel...).

### • Quelles sont les priorités de la municipalité pour cette nouvelle année scolaire ?

La première priorité est d'abord d'assurer l'accueil de tous les enfants en classe et sur les temps périscolaires dans des conditions optimales pour faciliter les apprentissages et l'épanouissement des enfants. Deux enjeux sont particulièrement cruciaux cette année : d'une part, soutenir les élèves dans leurs apprentissages après la période parfois difficile de l'enseignement à distance, et d'autre part, faire vivre à nouveau les projets artistiques, culturels ou sportifs qui permettent aux élèves une ouverture sur le monde. La municipalité continue d'investir fortement dans ces deux domaines, et renforce notamment les actions de soutien scolaire sur le premier trimestre. D'ores et déjà, par exemple, des représentations de spectacles vivants sont à nouveau proposées à tous les élèves d'élémentaire à l'imprévu, avec un protocole sanitaire adapté. Nous restons bien évidemment en appui auprès de l'Éducation nationale sur tous ces sujets.

### • Pour ce nouveau mandat, quels sont les projets de la municipalité concernant l'éducation et l'enfance ?

Il est essentiel à nos yeux que les jeunes Saint-Ouennais bénéficient d'excellentes conditions pour apprendre et s'épanouir à l'école, et nous maintiendrons les investissements dans l'équipement numérique, ainsi que dans les projets artistiques et culturels dès lors que la situation sanitaire le permet. C'est la même exigence de qualité qui sous-tend l'offre d'activités sur les temps périscolaires.

D'autre part, nous souhaitons également impliquer davantage les enfants sur des enjeux de citoyenneté. Nous allons créer un conseil municipal des enfants et un conseil municipal des jeunes, où les enfants d'élémentaire et les collégiens pourront prendre part à la vie de la cité en décidant de la mise en place d'actions, de projets qui amélioreront leur cadre de vie et les feront devenir pleinement citoyens. Ils sont souvent novateurs et foisonnent d'idées, notre défi sera de les accompagner à travers leurs réalisations !



## Une rentrée en musique au collège Pagnol !



**C**lasse orchestre : 2<sup>e</sup> acte ! Alors que leurs camarades de 4<sup>e</sup> ont entamé leur 2<sup>e</sup>me année musicale, 17 élèves de 5<sup>e</sup> viennent d'intégrer la classe dite "orchestre" du collège Marcel Pagnol. Fruit d'un partenariat avec le Conservatoire à rayonnement régional de Cergy-Pontoise (CRR) et la commune\*, ce dispositif, initié l'an dernier, permet à des élèves de bénéficier d'un enseignement musical d'une durée hebdomadaire de deux heures et ce jusqu'à la fin de la classe de 3<sup>e</sup>. « Il s'agit d'une année 1 bis car la promotion 2019/20 a été perturbée par la crise sanitaire. Les élèves de 4<sup>e</sup> vont poursuivre leur apprentissage autour de la thématique des musiques de films et les 5<sup>e</sup> vont se familiariser avec le répertoire des "Beatles" », explique Aude Ducloux, principale du collège.

### Jouer d'un instrument

Dispensée par des professionnels dans un cadre ludique et pédagogique, cette classe orchestre a pour objectif de familiariser les collégiens avec l'univers musical tout en leur permettant d'apprendre à jouer d'un instrument. « Le but avec ce projet est de développer l'appétence des élèves pour la musique », précise Aude Ducloux avant d'ajouter : « malgré sa jeunesse, cette section musicale rencontre déjà de bons échos puisque des élèves de 6<sup>e</sup> se sont renseignés pour l'intégrer l'an prochain. » Un projet qui, à n'en pas douter, devrait faire naître des vocations !

\*Le CRR (agglomération) finance les intervenants artistiques et pédagogiques ; la Ville a acheté les instruments et le Département prend en charge les frais de fonctionnement de l'accueil de la classe orchestre et l'intervention de professeur(s) de l'Éducation nationale.

[www.clg-pagnol-soa.ac-versailles.fr](http://www.clg-pagnol-soa.ac-versailles.fr)  
[www.conservatoire-cergyptoise.fr](http://www.conservatoire-cergyptoise.fr)

## SANTÉ

### Prenez le temps de donner votre sang

La prochaine collecte de sang de l'Établissement français du sang sera organisée **mercredi 4 novembre** en mairie. Donner son sang est un acte important et solidaire. Grâce à votre geste, vous pouvez sauver des vies. La mobilisation des donneurs

est essentielle pour répondre aux besoins des malades, qui restent permanents tout au long de l'année.

De 14h30 à 19h30 à l'Hôtel de ville (rez-de-chaussée). Collecte sur rdv : mon-rdv-donnesang.efs.sante.fr

### Embaucher une assistante maternelle : ce qu'il faut savoir !

Le Relais assistants maternels (RAM) organise le **jeudi 19 novembre** une réunion d'information à l'attention des parents souhaitant avoir recours à l'emploi d'une assistante maternelle. Plusieurs thèmes seront abordés : la recherche, les démarches d'embauche, les obligations du particulier employeur, le contrat de travail...

De 19h à 21h à la Maison de quartier de Chennevières. 2 place Louise Michel. Gratuit. Sur inscription : [ram@ville-soa.fr](mailto:ram@ville-soa.fr) ou 01 82 31 10 52 (répondeur).



### Atelier simulation d'entretien pour les 16-25 ans !

Vous avez entre 16 et 25 ans ? Participez au dernier atelier "Simulation d'entretien et savoir-être en entreprise" proposé par la CLEF/PIJ le **mercredi 13 octobre (de 9h30 à 15h30)**. Le déjeuner du midi sera pris en charge par la structure. Un rendez-vous qui vous permettra de mettre toutes les chances de votre côté pour réussir vos rencontres avec les employeurs ! Plus d'infos : 01 82 31 10 43.



### Bus de l'initiative, Forum de l'emploi : demandez le programme.

Octobre, c'est le mois de l'emploi dans la Communauté d'agglomération de Cergy-Pontoise. Sur Saint-Ouen l'Aumône, deux rendez-vous incontournables : "Le Bus de l'initiative" et le "Forum intercommunal de l'emploi" (5<sup>e</sup> édition).

Le Bus de l'initiative viendra à votre rencontre le **mercredi 7 octobre de 10h à 13h sur la place du marché (2 place Pierre Mendès-France)**.

Des spécialistes de la formation continue, de l'emploi et de la création d'entreprise vous accueilleront et répondront à toutes vos questions. Vous pourrez rencontrer le Pôle Emploi, Initiative 95, la Mission locale, la Chambre des métiers mais aussi le Greta, le Conseil départemental et bien entendu l'équipe de la CLEF.

Deuxième rendez-vous : le **Forum intercommunal de l'emploi** qui aura lieu le **jeudi 15 octobre de 9h à 16h** au Complexe sportif des Maradas - Joël Motyl, un lieu situé à proximité de la gare de Cergy-Préfecture. L'occasion idéale pour rencontrer de nombreux employeurs et y déposer vos CV. Vous y trouverez des conseils, des offres d'emploi, des entretiens de recrutement. Parlez-en à vos amis, votre famille ! Ces deux rendez-vous sont gratuits et ouverts à tous ! Plus d'infos : [www.cergyptoise.fr](http://www.cergyptoise.fr)

**LA CLEF/PIJ**  
 31 avenue du Général de Gaulle (Clos du roi)  
 Tél. 01 82 31 10 43  
 Ouvert du lundi au vendredi  
 de 8 h 45 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h 30.



# 16-25

Label Information Jeunesse  
**16-25 ANS : CLEF EN MAIN**



## Garder la forme avec la Retraite sportive !

Depuis le mois de septembre, une nouvelle association sportive réservée aux plus de 50 ans, s'est installée sur la ville. Découvrez.



La retraite approche pour vous. Toutes les études montrent qu'une activité physique, même légère, améliore rapidement les capacités cardiaque et pulmonaire, la circulation sanguine, la régénérescence cellulaire et même le bien-être. Il est donc peut-être temps pour vous de rejoindre "La Retraite sportive de Saint-Ouen l'Aumône". Affiliée à la fédération nationale du même nom, cette nouvelle association est exclusivement réservée aux plus de 50 ans et encadrée par des animateurs et coachs du même âge. « Dans notre club, nous offrons la possibilité à tous (du débutant au sportif confirmé), de pratiquer des activités adaptées à leur condition physique qui leur permettront de préserver leur capital santé », précise Claude Potel, président de l'association.

### Se maintenir en forme

La spécificité du club est de former certains de ses membres pour qu'ils deviennent à leur tour de nouveaux éducateurs bénévoles. Ils reçoivent une formation de qualité leur permettant d'assurer la sécurité des activités. Un mode de fonctionnement qui permet à l'association de pratiquer des tarifs très avantageux et d'offrir un large panel d'activités également accessible dans tous les clubs nationaux. Pour son lancement, le club propose trois activités, la marche nordique, la pétanque et la danse. Mais la fédération propose plus d'une soixantaine d'activités sportives et physiques (yoga, tai-chi, qi gong, tir sportif...) à même d'être enseignées. Alors en cette rentrée, si vous avez envie de conserver ou retrouver la forme de manière conviviale, rejoignez "La Retraite sportive".



La Retraite sportive

Parc des sports

Président : Claude Potel

Certificat médical obligatoire, adhésion : 47€

[rs.soa@outlook.fr](mailto:rs.soa@outlook.fr) / Tél. : 06 32 41 02 03

[@retraitesportivesoa](https://www.facebook.com/retraitesportivesoa)



### Fédération française de Retraite sportive en chiffres

# 36

ans d'existence

# 500

Nombre de clubs en France

# 61

Nombre d'activités potentiellement pratiquées

# 67

Moyenne d'âge des adhérents

### Une rentrée sous le signe du Muay-Thai

Art-martial particulièrement spectaculaire et basé sur l'utilisation des pieds et des poings, le Muay-Thai vient d'arriver sur la commune. En effet, depuis la rentrée, vous pouvez vous essayer à cette discipline. Les cours sont ouverts aux enfants (dès l'âge de 6 ans) et aux adultes. Ils ont lieu le mardi soir entre 19h à 21h30 au gymnase du Parc.

Tél. : 07 52 45 77 69

(Abdel Barghoutha)

[emtfightgear@gmail.com](mailto:emtfightgear@gmail.com)

### ÉVÉNEMENT



### L'escrime : un sport à la pointe

Le Cercle d'escrime de Cergy vient d'ouvrir une antenne à Saint-Ouen l'Aumône. Le 17 septembre dernier, l'association a accueilli dans ses locaux d'entraînement (rue des Frères Capucins), Cécilia Berder, médaille d'or par équipe aux Championnats du monde 2018. L'occasion d'assister à une démonstration de haut niveau et de découvrir cette discipline aux multiples facettes.

Tél. : 06 63 81 32 49

[@cercleescrimercergy](https://www.facebook.com/cercleescrimercergy)

### RÉSULTATS



### La fête de la petite reine

Organisé par l'ACVO, le traditionnel critérium cycliste de la ville s'est tenu, sous un soleil estival, le dimanche 13 septembre dans la zone industrielle des Béthunes. Félicitations à : Philippe Ropars, Walter Faraon, Arnaud Feral, Théo Tuncq, Catherine Vanzetti et Élie Charles, vainqueurs dans leurs catégories respectives.

### Dans le grand bain avec l'ANSO

Depuis le mois de septembre, le club de natation et d'aquagym de la ville (ANSO) a ouvert deux créneaux supplémentaires dédiés à l'initiation à la natation. Ces cours ont lieu le vendredi à la piscine des Béthunes aux horaires suivants : de 17h à 17h30 et de 17h30 à 18h (pour les enfants à partir de 6 ans) et de 18h15 à 19h (pour les adultes).

Plus d'infos :

[clubnatanso@gmail.com](mailto:clubnatanso@gmail.com)





**« Je n'oublierai jamais  
mes compagnons.  
Tant que je pourrai  
marcher, je continuerai  
d'honorer leur mémoire  
à chaque cérémonie. »**



## Raymond Martinez : ancien combattant et figure historique de la ville

**Âgé de 99 ans, ce Saint-Ouennais est une des figures locales des Anciens combattants. Il vient de recevoir le diplôme d'honneur de porte-drapeau. Retour sur son parcours exceptionnel.**

**A**vec le temps, les anciens combattants de 39-45 sont de moins en moins nombreux à pouvoir témoigner et raconter. Pourtant à Saint-Ouen l'Aumône, Raymond Martinez, un Saint-Ouennais venant de fêter ses 99 ans, est toujours fidèle au poste pour honorer avec émotion la mémoire de ceux tombés au front. Le 30 août dernier, lors de la cérémonie en l'honneur de la Libération de la ville, il a été décoré du diplôme du porte-drapeau pour ses 43 années de bons et loyaux services. Une des nombreuses décorations reçues par cet ancien combattant qui a connu trop de guerres. Fils de poilu, il a rejoint l'armée française le 27 décembre 1940. Mobilisé en Algérie, au Maroc, puis en Tunisie, il faisait partie de l'armée de l'Armistice. Il se souvient toujours de cette époque : « *On se cachait, certains ont réussi à rejoindre le Général de Gaulle à Londres, moi j'ai intégré l'artillerie de montagne cavalerie et mulet d'abord comme estafette trompette à cheval puis comme agent de liaison* ». En février 1944, il obtient une permission de 48h et se marie avec Marguerite à Oran, l'amour de sa vie, disparue en 2015. Devenu chauffeur d'un half-track américain, il débarque en Provence le 15 août 1944. Puis avec son régiment et ses copains de l'armée Rhin et Danube, il part à la poursuite de la 19<sup>e</sup> armée allemande. Blessé deux fois et perdant de nombreux camarades au combat, il ira jusqu'au fameux

Nid d'aigle d'Hitler. Pour ses nombreux faits d'armes, il a été décoré de la Médaille militaire, de la Croix du combattant volontaire, de la Médaille de la Libération, et a été cité à l'Ordre du mérite de sa division. En 2018, il reçoit également le Prix de la citoyenneté par l'association nationale de l'Ordre du mérite.

### Devoir de mémoire

Installé depuis 1958 dans notre commune, Raymond Martinez est, depuis 1985, président de "l'Amicale des mutilés et combattants" et a été également le créateur de la "section Rhin et Danube" de Saint-Ouen l'Aumône, Pontoise et environs. Des associations au sein desquelles il a toujours martelé sa devise "devoir de mémoire". Devise qu'il perpétue toujours en étant présent à chaque commémoration saint-ouennaise, ne pouvant malheureusement plus honorer de sa présence celles rendues au Soldat inconnu place de la Concorde. Des moments qui lui remémorent son passé : « *à ces occasions, je pense particulièrement à mes camarades tirailleurs d'Afrique du Nord, tombés au front, certains seulement quelques jours avant la fin de la guerre* », évoque avec émotion le doyen des Anciens combattants du département, fidèle à ses convictions et à son engagement de mémoire. « *Une guerre qui aura occupé toute sa vie, tellement elle reste présente dans son quotidien* », témoigne ému son fils, Gérard.



Amicale des mutilés et combattants  
LCR du Hameau du golf  
Pour leur écrire : 10 rue des Marguerites  
Permanence du bureau le 4<sup>e</sup> samedi de chaque mois.



EN  
4 CHIFFRES

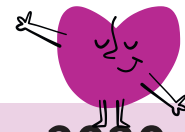
1921  
NAISSANCE  
LE 15 SEPTEMBRE  
À ORAN  
(ALGÉRIE)

2, 3, 9  
RAYMOND  
A EU AVEC  
"MAGUY"  
2 GARÇONS,  
3 PETIT-ENFANTS  
ET 9 ARRIÈRE  
PETIT-ENFANTS

62  
RAYMOND HABITE  
NOTRE COMMUNE  
DEPUIS 62 ANS

35  
PRÉSIDENT  
DEPUIS 35 ANS  
DE L'AMICALE  
DES MUTILÉS ET  
COMBATTANTS





## “J’ai trop d’amis” : une rentrée théâtrale en 6<sup>e</sup>



© Christophe Raynaud de Lage

Après “J’ai trop peur” accueilli en janvier 2019, notre jeune héros est de retour le jour de son entrée au collège. Déstabilisé, il découvre un nouvel univers avec ses codes, ses règles, ses problèmes... Porté par 3 comédiennes talentueuses, cette pièce de David Lescot, artiste associé au Théâtre de la Ville de Paris, met en lumière avec humour et tendresse le quotidien d’un jeune élève de 6<sup>e</sup>. Le décor sobre et ingénieux est constitué d’une table démesurée aux multiples trappes pour laisser apparaître la salle de classe ou la chambre de l’adolescent. De l’importance de la popularité, des fréquentations et des amours surgissent tous les questionnements d’un collégien comme un autre auquel les plus jeunes pourront s’identifier pendant que les plus grands plongeront dans leurs souvenirs, sourire aux lèvres.

**Théâtre “J’ai trop d’amis” :**  
vendredi 9 octobre à 20h30 à L’imprévu.  
23 rue du Général Leclerc.  
Public familial. Dès 7 ans.  
Tarif : 6€ à 14€.  
Billetterie sur [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr)



## CONTE MUSICAL

## “L’histoire du soldat” : une fable fantastique entre théâtre et danse



© Agathe Poupency

Sur le chemin du retour au pays, un soldat rencontre le diable qui lui propose un marché : son violon contre un livre qui prédit l’avenir. Le soldat accepte, devient riche mais ne trouve pas le bonheur pour autant. Adapté du chef d’œuvre de Stravinsky et Ramuz, ce conte faustien déploie un univers pop contemporain sublimé par des paysages vidéos vertigineux. Les interprètes alternent danse et théâtre pour donner vie aux personnages : le soldat naïf, le diable perfide, la princesse mystérieuse et le narrateur extravagant. Une combinaison qui donne lieu à de nombreuses aventures fantastiques sur fond de musique classique. Comme toute fable traditionnelle, cette épopée revisitée sous une forme moderne qui séduira les plus jeunes s’attache aussi à nous faire réfléchir sur l’importance accordée à la richesse, l’amitié et l’amour dans nos vies.

**Conte musical dansé “L’histoire du soldat”**  
Cie MéMé BaNjO / Lionel Hoche  
Samedi 7 novembre à 16h à L’imprévu.  
23 rue du Général Leclerc. Public familial. Dès 6 ans.  
Tarif : 6€ à 14€. Billetterie sur [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr)  
En partenariat avec le réseau *Éscales danse*.



## Rentrée littéraire 2020 : Coup de cœur de la médiathèque

À la suite du confinement, les ventes de livres ont connu une augmentation de 19,6% entre le 11 mai et le 19 juillet (par rapport à 2019). Cette rentrée littéraire confirme la bonne forme du monde de l’édition et nous offre 511 nouveaux romans. Parmi eux, quelques pépites à ne pas rater.

### ROMAN

#### “Chavirer”

Lola Lafon



Cléo, une collégienne qui rêve de devenir danseuse, se fait piéger sexuellement par une certaine fondation de la vocation avant de devenir elle-même complice de ses méthodes de recrutement.

#### L’avis de l’équipe de la médiathèque :

« Lola Lafon asculte les rouages d’une pseudo-fondation qui n’est qu’un miroir aux alouettes pour très jeunes filles de milieu modeste, livrées en pâture à des hommes puissants. Sans jamais tomber dans le pathos, et en donnant une existence propre à chacune des victimes, la romancière fait écho à la violence faite aux femmes et à la déferlante “#Me Too” »

### ROMAN

#### “Broadway”

Fabrice Caro



Axel pourrait être heureux, mais fait le constat, à 46 ans, que rien ne ressemble jamais à ce qu’on avait espéré. Et s’il était temps de tout quitter, de partir dès ce soir ? De vivre enfin dans une comédie musicale de Broadway !

#### L’avis de l’équipe de la médiathèque :

« Auteur de BD irrésistiblement déjantées (“Zaï Zaï Zaï”, “Moins qu’hier”, “Plus que demain”...), Fabrice Caro est aussi romancier. Il nous offre, avec ce dernier roman, une vision à la fois mélancolique et loufoque sur la vie, et plus précisément sur les regrets d’une vie pas forcément choisie. »

### ROMAN

#### “Liv Maria”

Julia Kerninon



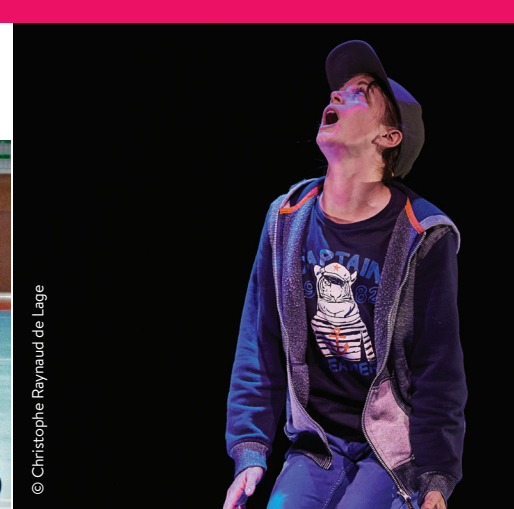
Enfant de l’amour, Liv Maria est élevée en liberté sur une petite île bretonne. Elle grandit, tombe amoureuse, voyage, s’exile, retombe amoureuse, donne naissance à deux enfants. Mais une coïncidence incroyable l’oblige à construire sa nouvelle vie sur un mensonge...

#### L’avis de l’équipe de la médiathèque :

« Julia Kerninon brosse le portrait éblouissant d’une femme marquée à vif par un secret inavouable. Elle explore avec une grande finesse les détours de l’intime, les jeux de l’apparence et de la vérité. »



# AGENDA



© Christophe Reynaud de Lage

## OCTOBRE

### MARDI 6

➤ **ATELIER SENIORS : PEINTURE SUR PORCELAINE**  
Rendez-vous à 10h au CMS.  
5 €/ personne sur inscription auprès du pôle Animation seniors.

### MERCREDI 7

➤ **BUS INITIATIVE EMPLOI**  
De 10h à 13h sur la place Pierre Mendès-France.

### VENDREDI 9

➤ **GROUPE DE PAROLE FRANCE ALZHEIMER**  
Thème : "Est-ce moi qui m'isole ou les autres qui me fuient ?"  
De 13h30 à 15h30 au Centre municipal de services.

### VENDREDI 9

➤ **THÉÂTRE JEUNESSE : J'AI TROP D'AMIS**  
À 20h30 à L'imprévu.  
Tarifs : 6 à 14€.  
Billetterie sur [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr)

## DU 12 AU 16

### ➤ SENIORS : SEMAINE BLEUE

Au programme :  
**Lundi 12** : Spectacle d'ouverture avec "Irish Brand" - claquettes et danses irlandaises à 14h à L'Imprévu  
**Mardi 13** : Spectacle "la croisière en folie" - à 14h à L'Imprévu  
**Jeudi 15** : séance cinéma à 13h45 à Utopia  
Sur inscription auprès de l'Animation seniors.

### JEUDI 15

➤ **FORUM DE L'EMPLOI**  
De 9h à 16h au complexe sportif des Maradas - Joël Motyl.

### SAMEDI 17

➤ **HANDBALL : ASSO A / HBC GIEN LOIRET (N 1)**  
À 18h30, salle Armand Lecomte.  
Gratuit.

### MARDI 20

➤ **SENIORS : ATELIER LECTURE**  
Animé par Marie Reinagel-Blondeau.  
Rdv à 10h devant la médiathèque Stendhal.  
Gratuit sur inscription auprès de l'Animation seniors.

## NOVEMBRE

### JEUDI 22

➤ **SENIORS : ATELIER BIEN-ÊTRE SOPHROLOGIE**  
Rdv à 15h30 à la Maison des loisirs.  
5€/personne sur inscription auprès du pôle Animation seniors (10 places).

### SAMEDI 24

➤ **HANDBALL : ASSO A / US IVRY HB (N 1)**  
À 18h30, salle Armand Lecomte.  
Gratuit.

### MARDI 3

➤ **SENIORS : ATELIER PARFUM**  
Rdv à 10h, salle d'activités du Centre municipal de services.  
Tarif : 20€. Sur inscription auprès du pôle Animation seniors (10 places).

### SAMEDI 7

➤ **HANDBALL : ASSO A / VILLENEUVE D'ASCQ (N 1)**  
À 18h30, salle Armand Lecomte.  
Gratuit.



## AVANT-PREMIÈRE

COLLECTE DE SANG

### MERCREDI 4 NOVEMBRE



De 14h30 à 19h30 à l'Hôtel de ville (2 place Pierre Mendès-France).  
Collecte sur rdv : [mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr](http://mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr)



Du fait de la crise sanitaire, tous les événements mentionnés sont susceptibles d'être annulés ou reportés.



Retrouvez l'intégralité de l'agenda sur [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr)

- ANIMATION
- SPECTACLE / EXPO
- SPORT
- CÉRÉMONIE
- EXPRESSIONS



“Plus belle ma ville”

06 81 31 33 38 - [vepelissier@wanadoo.fr](mailto:vepelissier@wanadoo.fr)

Du grec "oikos", maison et "logos", science, l'écologie est la science qui étudie les milieux et les conditions d'existence des êtres vivants et les rapports qui s'établissent entre eux et leur environnement.

Entre ceux qui prédisent la fin du monde pour hier, ceux qui relient la crise écologique à l'esclavagisme (quel rapport ?), les propos violents de Greta Thunberg, nouveau gourou de la jeunesse, ceux qui en font une bataille politique, sans parler des groupes financiers aux aguets, qui regardera les choses de manière sérieuse et réaliste pour trouver des solutions utiles, durables et efficaces sans nous faire revenir au moyen-âge ? On nous dit aujourd'hui que tout le monde doit faire du vélo ou se déplacer à dos de percheron, que seule la voiture électrique est formidable alors que son bilan carbone est déplorable, de diviser les revenus par 4 pour moins consommer... C'est dans ce contexte que Mme ABBA, secrétaire d'état chargée de la biodiversité, est venue, curieusement en l'absence du Maire, s'extasier sur notre ville « verte », trouvant exemplaires des parcs qui existent pour la plupart depuis des siècles. Le bruit des rodéos motos, l'amoncellement de détritrus autour et non dans les poubelles, les rats qui courent dans toute la ville, les déjections canines et autres déchets sur les trottoirs, pour tout cela, on ne peut rien faire, mais nous allons sauver la terre ? Restons modestes et faisons d'abord le ménage à notre porte.

“Décidons SOA”

[decidons.soa@gmail.com](mailto:decidons.soa@gmail.com)

<https://federationpopulairedeasant-ouennais.blogspot.com/>

La rentrée scolaire s'est faite dans le respect du protocole sanitaire de l'Education nationale nous dit M. Linquette. Rien de plus ? Donc les décisions du gouvernement sont suffisantes sans y mettre les moyens, d'ailleurs à l'image de la politique de l'état. Y-a-t-il d'autres dispositions pour les activités périscolaires et la restauration ? Aucun recrutement d'ATSEM pour permettre aux écoles de s'organiser : lavages multiples des mains, récréations échelonnées, distanciation physique. Au contraire les ATSEM ont plusieurs classes. C'est donc aux enseignants de gérer ces mesures sanitaires en plus du programme scolaire ? Comment dans ces conditions apporter plus d'attention aux élèves décrocheurs lors du confinement ? Y-a-il eu des stages de remise à niveau cet été ? Si oui pour combien d'élèves ? Sur SOA info de septembre, nous lisons qu'afin de rattraper les séances Coup de pouce Clé qui n'ont pu avoir lieu durant le confinement, une session spéciale est mise en place. Une seule et seulement pour les nouveaux CE1 ! Et les autres élèves ?

Autre sujet : selon de nombreux témoignages, la ville de Saint Ouen l'Aumône serait infestée de rats. La mauvaise gestion du ramassage des ordures ménagères depuis 2 ans en favorise la prolifération. Les sacs noirs restent jusqu'à 20 heures sur les trottoirs. Les baignilles sont-ils en règle ? Les rats sont porteurs de maladies, comme la leptospirose. Le maire doit « assurer le bon ordre, la sûreté, la sécurité et la salubrité publiques ».

Permanences politiques

• **Véronique Péliissier**, conseillère départementale (canton de Saint-Ouen l'Aumône). Permanence sur rdv : 01 34 25 37 00. [veronique.pelissier@valdoise.fr](mailto:veronique.pelissier@valdoise.fr)

• **Guillaume Vuilletet**, député de la 2<sup>e</sup> circonscription du Val d'Oise : permanence à Méry-sur-Oise, 89 avenue Marcel Perrin. Sur rdv : 01 34 67 74 58. [vuilletet-permanence@outlook.com](mailto:vuilletet-permanence@outlook.com)

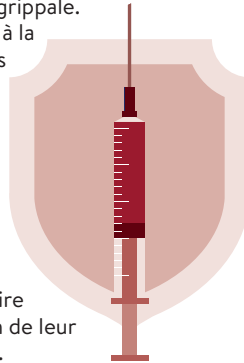
Fin du ticket magnétique STIVO acheté à bord des bus !

Désormais, le ticket acheté à bord au prix de 2€ sera sous forme d'une facturette papier, comme un ticket de caisse. Inutile de le valider. Vous pouvez aussi recourir au ticket d'accès à bord SMS en envoyant le code STIVO au 93100 (2€ prélevés sur votre facture téléphonique - hors forfaits professionnels et spéciaux). Et encore plus économique : équipez-vous d'un passe Navigo Easy pour charger vos tickets T+ dématérialisés, à l'unité ou en carnet. Acheté 2€, le pass Navigo Easy vous fait profiter de tarifs plus avantageux sur le prix des tickets T+ (10 tickets T+ = 14.90€).



Le vaccin contre la grippe, une arme face au Covid-19

Une campagne inédite de vaccination contre la grippe saisonnière sera lancée en octobre pour éviter que le système de santé ne soit surchargé, en diminuant la sévérité de l'épidémie grippale. Afin de faciliter l'accès à la vaccination, le parcours vaccinal est simplifié pour les personnes majeures éligibles à la vaccination. Elles peuvent se faire vacciner par un médecin, une sage-femme, un infirmier ou un pharmacien volontaire sur simple présentation de leur bon de prise en charge.



Hôtel de ville

Réouverture de l'Hôtel de ville depuis le lundi 11 mai uniquement sur rendez-vous. Le port du masque est obligatoire pour accéder à l'Hôtel de ville - 2 place Pierre Mendès-France 01 34 21 25 00 - [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr) Ouverture : 13h30-17h30 le lundi, 8h30-12h / 13h30-17h30 du mardi au vendredi (jusqu'à 19h le jeudi), 8h30-12h le samedi.

Police municipale

De 7h à 23h du lundi au dimanche. 01 82 31 10 30 12 avenue du Général de Gaulle (Centre municipal de services)

Marché

Place Pierre Mendès-France / 9h-12h30 (mercredi) et 9h-13h (dimanche).

Cimetière, avenue de

Verdun. Ouverture (été) : 7h30-19h. Parc Méorial : 9h-18h du lundi au vendredi, 10h-17h le samedi (entrée par le cimetière le dimanche).

Déchetterie

25 avenue du Fief - 01 34 30 0118 Accès gratuit pour les habitants sur présentation d'un badge (pièce d'identité et justificatif de domicile de moins de 3 mois). Ouverture (été) : 10h-12h/14h-19h du lundi au vendredi, 10h-19h le weekend. Ouverte les jours fériés. Calendrier de collecte, carte des secteurs et dates des "rdv déchets 2020" sur [www.cergyptoise.fr](http://www.cergyptoise.fr) > "Déchets"

**Ramassage des encombrants** en janvier, mars, mai, juillet, septembre, novembre (secteur nord : le

4<sup>e</sup> vendredi du mois / secteur sud : le 4<sup>e</sup> jeudi du mois).

**Déchets** (service agglomération) – centre d'appels (question, incident de collecte, dotation...) : 01 34 41 90 00 – 9h-17h du lundi au jeudi / 9h-16h le vend. [courrier@cergyptoise.fr](mailto:courrier@cergyptoise.fr) Formulaire en ligne sur [www.cergyptoise.fr](http://www.cergyptoise.fr)

Éclairage public

(signalment) – Cylumine : 0 805 200 069 n° vert, gratuit, accessible 24h/24, 7j/7.

TellMyCityPrime®

(application de signalement citoyenne) : gratuit sur mobiles (App Store / Google Play) et accessible sur [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr) > "Cadre de vie"

ÉTAT CIVIL. **NAISSANCES** • AIOUAZI Idriss Ahmed (18/04/2020) • VALLOIS Tesnim Maryam (02/08/2020) • BEN TERDEYET Aya (07/08/2020) • TRAORE Ilyan Boubacar (08/08/2020) • ESTEVES GONÇALVES Amélie (13/08/2020) • BALOSHI Qassim (17/08/2020) • LE FLOCH COSTE Mylan (17/08/2020) • GONÇALVES Elisa (17/08/2020) • ARSMOUK Camélia (17/08/2020) • GOMES DE SA LAURENT Augusto (18/08/2020) • MICHEL Wesley (20/08/2020) • HAMMOUCHI Alya (23/08/2020) • AKKARI Ali-Tayeb (23/08/2020) • ZERBIT KWALUH Esmée (24/08/2020) • KANAGARATNAM Ahana (25/08/2020) • NIOKANE Amadou (25/08/2020) • GOMES FERREIRA Mattéo (27/08/2020) • SOUMAH Rahim (27/08/2020) • EL HAYOUNI Assal (30/08/2020) • PRINTEMPS Seyvane (31/08/2020) • VOKOLO Bérénice (31/08/2020) • CASTANHEIRA Eyden (02/09/2020) • NGUANZA MUDIANDAMBU Nicki (03/09/2020) • KOLO Djibril (03/09/2020) • ROTA Caroline (07/09/2020)

**MARIAGES** • 22/08/2020 TIENTCHEU YAMGA Ghislain et MIMOKAP Isabelle • DWEGGAGH David, Dolayi et TERREAU Nadège, Audrey • 29/08/2020 SOLIGNAC Vincent, Jean, Jacques et DUPONT Audeline • 12/09/2020 ZORA Oliver et JUMEAU Elodie, Jennifer, Catherine • FERNANDES Nicolas et RODRIGUES Sonia, Alexandra

**DÉCÈS** • DUGUAY vve JAMES Claude Thérèse Pierrette le 16/07/2020 (80 ans) • CRÉBASSA Emile Georges le 17/07/2020 (79 ans) • MARTIN vve PAGE Fernande le 27/07/2020 (95 ans) • LEDDA Brahim le 08/08/2020 (82 ans) • QASMI Yahia le 11/08/2020 (81 ans) • KPABRE-SYLLI Batiene le 19/08/2020 (65 ans) • ZAGGI Ahmed le 16/08/2020 (70 ans) • JAFFAR-BANDJEE Sirinbanou le 26/08/2020 (88 ans) • DUBOIS Herbert Richard le 29/08/2020 (79 ans) • VOYNET eps QUENTIN Régine Alice le 07/09/2020 (88 ans) • FARIA FANGUEIRINHO Antonio le 31/08/2020 (79 ans) • CHETTAR Benamar le 19/08/2020 (83 ans) • SIMON Michel, Jean le 13/08/2020 (84 ans)



# L'imprévu

Centre Culturel

Saison  
20/21

THÉÂTRE

MUSIQUE

DANSE

CIRQUE

Oxmo Puccino / Olivier Dubois / Rosemary Standley, Dom La Nena /  
Julie Guichard / Guillaume Barbot / Miossec / Emily Loizeau / Roukiata Ouedraogo /  
Clotilde Hesme / Trans Kabar / Sylvain Groud / Fabrice Melquiot...



Programmation & Billetterie en ligne  
sur [www.ville-soa.fr](http://www.ville-soa.fr)

Centre culturel L'imprévu - 23 rue du Général Leclerc - 01.34.21.25.70





# A SAINT-OUEN L'AUMONE, LE PORT DU MASQUE EST OBLIGATOIRE DANS TOUT L'ESPACE PUBLIC

